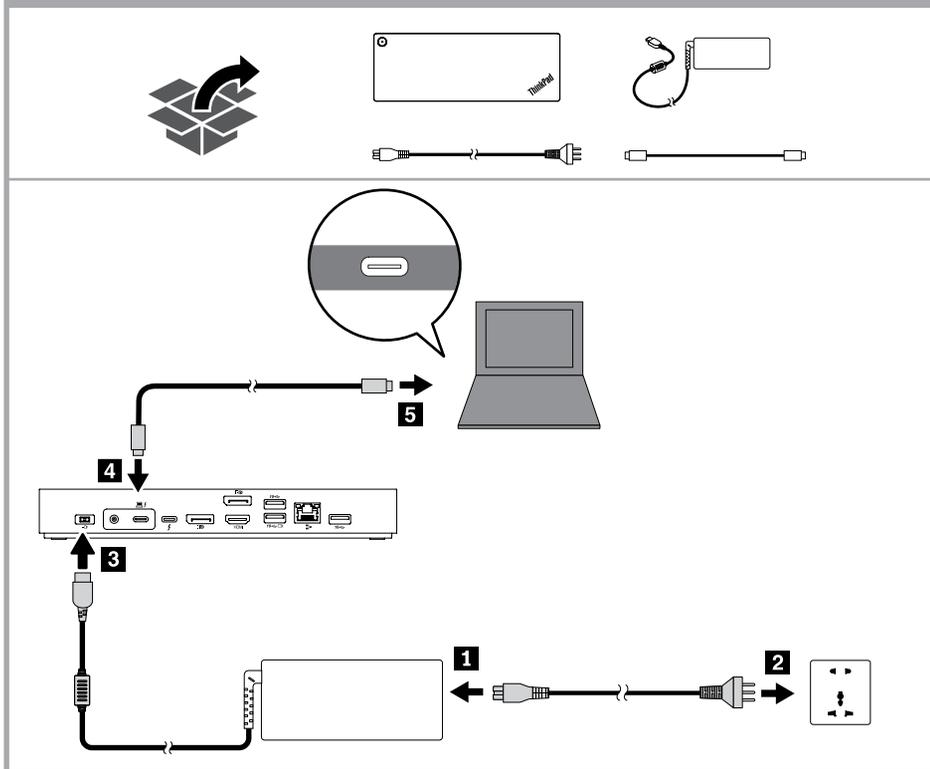
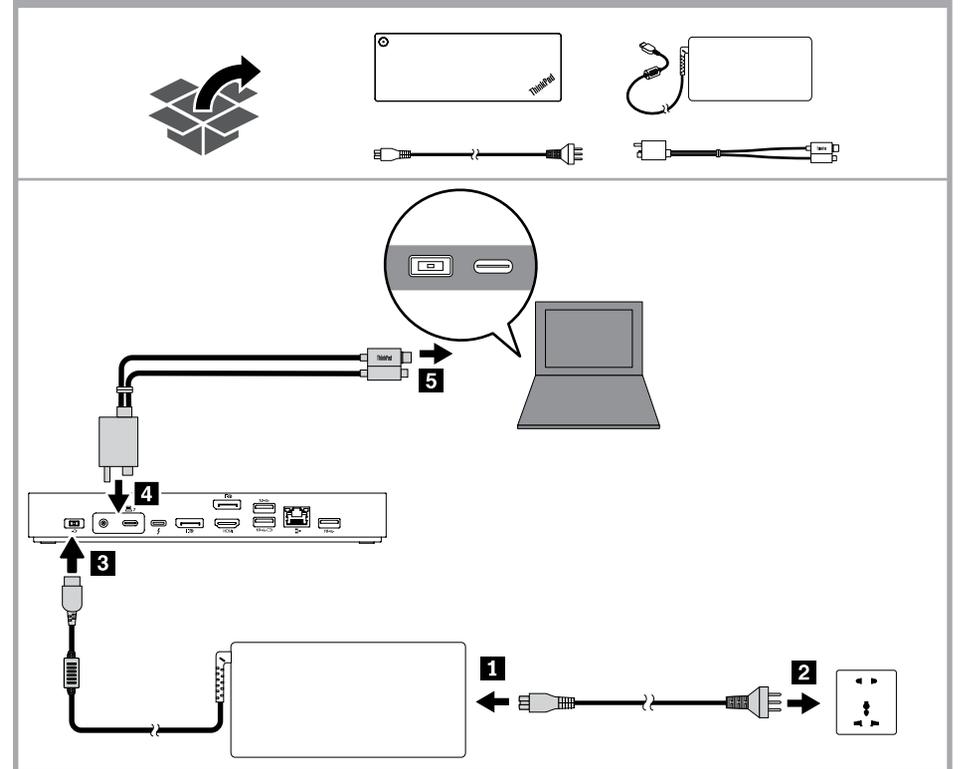




ThinkPad Universal Thunderbolt 4 Dock

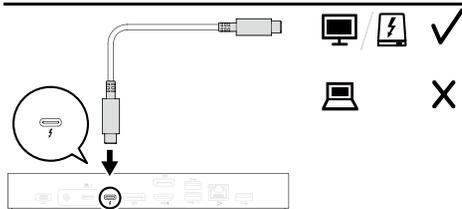


ThinkPad Thunderbolt 4 Workstation Dock



0°C (32°F) ~ 40°C (104°F)

<https://www.lenovo.com/safety>



English
Connect a monitor, a hard disk drive, or other USB-C® device to the USB-C connector (Thunderbolt™ 4 compatible) as shown. However, you cannot connect your computer to this connector.

Use the dock only with Lenovo or ThinkPad notebook computers with a fireproofing level higher than V-0.

Brazilian Portuguese
Conecte um monitor externo, uma unidade de disco rígido ou outro dispositivo USB-C ao conector USB-C (compatível com Thunderbolt 4) conforme mostrado. No entanto, não é possível conectar um computador a esse conector.

Use o dock somente com computadores notebook Lenovo ou ThinkPad com um nível de proteção contra incêndios superior a V-0.

Bulgarian
Свържете външен дисплей, твърд диск или друго USB-C устройство към USB-C съединителя (съвместим с Thunderbolt 4), както е показано. Не можете обаче да свържете компютър към този съединител.

Используйте докинг станцията само с компютри Lenovo или ThinkPad с уровнем огнестойкости выше V-0.

Czech
Připojte externí monitor, jednotku pevného disku nebo jiné zařízení USB-C ke konektoru USB-C (kompatibilnímu se standardem Thunderbolt 4) podle obrázku. K tomuto konektoru však nemůžete připojit počítač.

Dokovací stanici používejte pouze s notebooky Lenovo nebo ThinkPad s úrovní ohnivzdornosti vyšší než V-0.

Danish
Tilslut en ekstern skærm, en harddisk eller en anden USB-C-enhed til USB-C-stikket (Thunderbolt 4-kompatibelt) som vist. Du kan dog ikke slutte en computer til dette stik.

Brug kun docken med bærbare Lenovo- eller ThinkPad-computere med et brandsikkert niveau, der er højere end V-0.

Dutch
Sluit een extern beeldscherm, een vaste-schijfstation of een ander USB-C-apparaat aan op de USB-C-aansluiting (Thunderbolt 4-compatibel) zoals aangegeven. U kunt echter geen computer op deze aansluiting aansluiten.

Gebruik het dock alleen met Lenovo- of ThinkPad-notebookcomputers met een brandverendheid van meer dan V-0.

Finnish
Liitä erillinen näyttö, kiintolevyasema tai muu USB-C-laite USB-C-liitäntään (Thunderbolt 4 -yhenteensopiva) kuvan osoittamalla tavalla. Et voi kuitenkaan yhdistää tietokonetta tähän liitäntään.

Käytä telakointiasemaa vain kannettavilla Lenovo- ja ThinkPad-tietokoneilla, joiden palosuojautaso on korkeampi kuin V-0.

French
Connectez un écran externe, une unité de disque dur ou tout autre périphérique USB-C au connecteur USB-C (compatible avec Thunderbolt 4), comme indiqué. Toutefois, vous ne pouvez pas connecter un ordinateur à ce connecteur.

Utilisez la station d'accueil uniquement avec les ordinateurs portables Lenovo ou ThinkPad dont le niveau d'ignifugation est supérieur à V-0.

German
Schließen Sie über den USB-C-Anschluss wie gezeigt einen externen Bildschirm, ein Festplattenlaufwerk oder ein anderes USB-C-Gerät (kompatibel mit Thunderbolt 4) an. Für den Anschluss von Computern ist dieser Port jedoch nicht geeignet.

Verwenden Sie den Port ausschließlich mit einem Lenovo- oder ThinkPad-Notebook mit einem Brandschutzniveau von mehr als V-0.

Greek
Συνδέστε μια εξωτερική οθόνη, μια μονάδα σκληρού δίσκου ή μια άλλη συσκευή USB-C στην υποδοχή USB-C (συμβατή με Thunderbolt 4), όπως φαίνεται στην εικόνα. Ωστόσο, δεν μπορείτε να συνδέσετε έναν υπολογιστή σε αυτήν την υποδοχή.

Χρησιμοποιήστε τον σταθμό τοποθέτησης μόνο με φορητούς υπολογιστές Lenovo ή ThinkPad με επίπεδο πυρασφάλειας υψηλότερο από V-0.

Hungarian
A látható módon csatlakoztasson egy külső képernyőt, merevlemez-meghajtót vagy más USB-C-eszközt az USB-C-csatlakozóhoz (Thunderbolt 4-kompatibilis). Ehhez a csatlakozóhoz azonban nem csatlakoztathat számítógépeket.

A közzétett csak a V-0-ásnál nagyobb tűzállósági szintű Lenovo vagy ThinkPad notebook számítógépeket használja.

Italian
Collegare uno schermo esterno, un'unità disco fisso o un altro dispositivo USB-C al connettore USB-C (compatibile con Thunderbolt 4), come mostrato. Tuttavia, non è possibile collegare un computer a questo connettore.

Utilizzare il dock solo con i notebook Lenovo o ThinkPad con un livello di ignifugazione superiore a V-0.

Japanese
図に示すように、外付けモニター、ハードディスク・ドライブ、またはその他のUSB-CデバイスをUSB-Cコネクタ(Thunderbolt 4対応)に接続します。ただし、コンピューターはこのコネクタに接続できません。

ドックは、V-0を超える耐火レベルのLenovoまたはThinkPadノートブック・コンピューターでのみ使用します。

Korean
그림과 같이 외부 디스플레이, 하드 디스크 드라이브 또는 기타 USB-C 장치들 USB-C 커넥터(Thunderbolt 4 호환)에 연결하십시오. 그러나 컴퓨터를 이 커넥터에 연결할 수는 없습니다.

내화 레벨이 V-0 보다 높은 Lenovo 또는 ThinkPad 노트북 컴퓨터에서만 Dock 를 사용하십시오.

Norwegian
Koble en ekstern skjerm, en harddisk eller annen USB-C-enhet til USB-C-kontaktene (Thunderbolt 4-kompatibel) som vist. Du kan imidlertid ikke koble en datamaskin til denne kontaktene.

Bruk docken bare med bærbare datamaskiner fra Lenovo eller ThinkPad med et brannsikringsnivå som er høyere enn V-0.

Polish
Podłącz monitor zewnętrzny, dysk twardy lub inne urządzenie USB-C do złącza USB-C (zgodnego ze standardem Thunderbolt 4), jak pokazano na ilustracji. Pamiętaj, że do tego złącza nie można podłączyć komputera.

Stacji dokującej należy używać wyłącznie z laptopami Lenovo lub ThinkPad o klasie odporności ogniowej powyżej V-0.

Portuguese
Ligue um monitor externo, uma unidade de disco rígido ou outro dispositivo USB-C ao conector USB-C (compatível com Thunderbolt 4) conforme mostrado. No entanto, não é possível ligar um computador a este conector.

Utilize a base apenas com computadores portáteis Lenovo ou ThinkPad com um nível de proteção antifogo superior a V-0.

Romanian
Conectați un afișaj extern, o unitate HDD sau alt dispozitiv USB-C la conectorul USB-C (compatibil Thunderbolt 4), după cum este prezentat. Cu toate acestea, nu puteți conecta un computer la acest conector.

Utilizați dockul doar cu computerele notebook Lenovo sau ThinkPad, cu un nivel de ignifugare mai mare de V-0.

Russian
Подключите внешний дисплей, жесткий диск или другое устройство USB-C к разъему USB-C (совместимому со стандартом Thunderbolt 4), как показано на рисунке. Однако подключить компьютер к этому разъему невозможно.

Используйте док-станцию только с ноутбуками Lenovo и ThinkPad со степенью огнестойкости выше V-0.

Simplified Chinese
如图所示，将外接显示器、硬盘驱动器或其他 USB-C 设备连接到 USB-C 接口（与 Thunderbolt 4 兼容）。但是，请勿将计算机连接到此接口。

只能将扩展坞用于防火等级高于 V-0 的 Lenovo 或 ThinkPad 笔记本电脑。

Slovak
Pripojte externé zobrazovacie zariadenie, jednotku pevného disku alebo iné zariadenie USB-C ku konektoru USB-C (kompatibilnému s rozhraním Thunderbolt 4) podľa obrázka. K tomuto konektoru však nemôžete pripojiť počítač.

Dokovacíu staniciu používajte len s prenosným počítačom Lenovo alebo ThinkPad s odolnosťou voči požiaru vyššou než V-0.

Slovenian
V priključek USB-C (združljiv z vmesnikom Thunderbolt 4) povežite zunanji zaslon, trdi disk ali drugo napravo USB-C, kot je prikazano. Vendar pa v ta priključek ne morete povezati računalnika.

Priključitveno enoto uporabite samo za računalnike Lenovo ali prenosnike ThinkPad s stopnjo ognjevarnosti, višjo od V-0.

Spanish
Conecte una pantalla externa, una unidad de disco duro u otro dispositivo USB-C al conector USB-C (compatible con Thunderbolt 4), como se muestra. Sin embargo, no puede conectar su sistema a este conector.

Use la estación de acoplamiento solo con equipos portátiles Lenovo o ThinkPad con un nivel de protección contra incendios superior a V-0.

Swedish
Anslut en extern bildskärm, harddisk eller annan USB-C-enhet till USB-C-porten (Thunderbolt 4-kompatibel) enligt bilden. Du kan inte ansluta en dator till denna port.

Använd dockningsstationen endast med bärbara Lenovo- eller ThinkPad-datorer med en brandskyddsnivå högre än V-0.

Traditional Chinese
如圖所示，將外接式顯示器、硬碟或其他 USB-C 裝置連接到 USB-C 接頭（與 Thunderbolt 4 相容）。但是，不能將電腦連接到此接頭。

此擴充基座僅與搭配使用防火等級高於 V-0 的 Lenovo 或 ThinkPad 筆記型電腦。

Turkish
Bir dış monitör, sabit disk sürücüsü ya da başka bir USB-C cihazı USB-C bağlacına (Thunderbolt 4 uyumlu) gösterildiği gibi bağlayın. Ancak bu bağlaca bir bilgisayar bağlayamazsınız.

Bağlantı birimini yalnızca yangına dayanıklılık düzeyi V-0'dan yüksek olan Lenovo veya ThinkPad dizüstü bilgisayarlarla kullanın.

Ukrainian
Підключіть зовнішній монітор, жорсткий диск або інший пристрій USB-C до роз'єму USB-C (сумісного з Thunderbolt 4), як показано на рисунку. Утім ви не можете підключити комп'ютер до цього роз'єму.

Використовуйте док-станцію лише з ноутбуками Lenovo або ThinkPad із рівнем вогнестійкості вищим за V-0.

Statement on USB transfer rate

<https://www.lenovo.com/support/docks>

Read the statement on USB transfer rate in the *User Guide*. Lire la déclaration sur le taux de transfert USB dans le *Guide d'utilisation*. Lea la declaración sobre la velocidad de transferencia USB en la *Guía del usuario*.

Compliance information

Electromagnetic emissions notices

Federal Communications Commission (FCC) Supplier's Declaration of Conformity

Industry Canada Compliance Statement

Japan notice for ac power cord (日本国内のお客様への AC 電源コードに関するご注意)

Export Classification Notice

Product information for mainland China (中国大陆产品信息)

产品名称: ThinkPad 通用型雷电 4 桌面扩展坞 / ThinkPad 通用型雷电 4 工作站扩展坞
产品型号: DK2131
制造商信息、产品执行标准请参见产品外包装。
中国制造

EU ErP (EcoDesign) Directive (2009/125/EC) - external power adapters (Regulation (EU) 2019/1782), Ecodesign for Energy-Related Products Regulations 2010 - UK SI 2010 No. 2617 (Ext PSU), SI 2020 No. 485 (Ntwk Standby), SI 2014 No. 1290 as amended

Lenovo products are compliant with the EU EcoDesign (ErP) Directive & UK EcoDesign for Energy-related Products Regulations. Refer to the following for details:

For EU, refer to the system declaration https://www.lenovo.com/us/en/compliance/eu-doc, and for UK refer to the system declaration https://www.lenovo.com/us/en/compliance/uk-doc.

Arabic

توجيه الطاقة (2009/125/EC) الأوروبي (ErP) EcoDesign الخارجي (اللائحة الأوروبية) (2019/1782)، توجيه Ecodesign للمملكة المتحدة المتعلق بلوائح المنتجات ذات الصلة بالطاقة 2010 - UK SI 2010 رقم رقم Ext PSU (2617) SI 2020 485 (وضع الاستعداد للشبكة)، 2014 UK SI 1290 كما تم تعديله

تتوافق منتجات Lenovo مع توجيه (ErP) EcoDesign الأوروبي وتوجيه Ecodesign للملكة المتحدة المتعلق بلوائح المنتجات ذات الصلة بالطاقة. راجع الأسماء التالية للاطلاع على التفاصيل:

للائحة الأوروبي، راجع إعلان النظام، doc، وللملكة المتحدة، راجع إعلان النظام https://www.lenovo.com/us/en/compliance/uk-doc.

Bahasa Indonesia

Petunjuk ErP (EcoDesign) Uni Eropa (2009/125/EC) - adaptor daya eksternal (Regulasi (UE) 2019/1782), Peraturan Desain Berkelanjutan untuk Produk terkait Energi 2010 - UK SI 2010 No. 2617 (Ext PSU), SI 2020 No. 485 (Ntwk Standby), SI 2014 No. 1290 sebagaimana telah diubah

Produk-produk Lenovo mematuhi Petunjuk EcoDesign (ErP) Uni Eropa & EcoDesign Inggris untuk Peraturan Produk terkait Energi. Lihat berikut untuk detailnya:

Untuk UE, lihat pernyataan sistem di https://www.lenovo.com/us/en/compliance/eu-doc, dan untuk Inggris, lihat pernyataan sistem di https://www.lenovo.com/us/en/compliance/uk-doc.

Brazilian Portuguese

Diretiva ErP (EcoDesign) (2009/125/EC) – Adaptadores de energia externos (Regulamentação (UE) 2019/1782), Ecodesign para Regulamentações de produtos com energia 2010 – UK SI 2010 No. 2617 (Ext PSU), SI 2020 No. 485 (Ntwk Standby), SI 2014 No. 1290 conforme a alteração

Os produtos Lenovo são compatíveis com a Diretiva EU EcoDesign (ErP) e EcoDesign do Reino Unido para Regulamentações de produtos com energia. Consulte o seguinte para obter detalhes:

Para a UE, consulte a declaração do sistema em https://www.lenovo.com/us/en/compliance/eu-doc, e para o Reino Unido, consulte a declaração do sistema em https://www.lenovo.com/us/en/compliance/uk-doc.

Bulgarian

Директива на ЕС за ErP (екодизайн) (2009/125/EO) – външни адаптери за храняване (Регламент (ЕС) 2019/1782), Регламент за екодизайна на продукти, свързани с енергопотреблението, от 2010 г. – UK SI 2010 No. 2617 (Ext PSU), SI 2020 No. 485 (Ntwk Standby), SI 2014 No. 1290, изменен

Продуктите на Lenovo съответстват на Директивата на ЕС за екодизайна (ErP) и на Регулациите на Обединеното кралство за екодизайна на продукти, свързани с енергопотреблението. За подробности вж. следното:

За ЕС прегледайте декларацията относно системата https://www.lenovo.com/us/en/compliance/eu-doc, а за Обединеното кралство, прегледайте декларацията относно системата https://www.lenovo.com/us/en/compliance/uk-doc.

Croatian

Direktiva EU-a vezano za ErP (ekološki dizajn) (2009/125/EZ) – vanjska napajanja (Uredba (EU) 2019/1782), ekološki dizajn proizvoda koji koriste energiju 2010. – UK S.I. 2010. br. 2617 (Ext PSU), S.I. 2020. br. 485 (Ntwk Standby), S.I. 2014 br. 1290, s izmjenama

Proizvodi tvrtke Lenovo u skladnosti su s Direktivom EU-a o ekološkom dizajnu proizvoda (ErP) i Pravilnikom u Ujedinjenom Kraljevstvu vezano za proizvode koji koriste energiju. Pojednostosti potražite u nastavku: Za područje EU-a izjavu o skladnosti sustava potražite na https://www.lenovo.com/us/en/compliance/eu-doc, a za područje UK-a, izjavu o skladnosti sustava potražite na https://www.lenovo.com/us/en/compliance/uk-doc.

Czech

Směrnice EU ErP (EcoDesign) (2009/125/ES) – externí napájecí adaptéry (Nařízení Komise (EU) 2019/1782), Nařízení pro ekodesign týkající se produktů spojených se spotřebou energie 2010 – UK SI 2010 č. 2617 (Ext PSU), SI 2020 č. 485 (Ntwk standby), SI 2014 č. 1290 v platném znění

Produkty Lenovo jsou v souladu se směrnicí EU o ekodesignu (ErP) a směrnicemi o ekodesignu produktů spojených se spotřebou energie ve Velké Británii. Podrobnosti naleznete níže:

Informace pro EU naleznete v systémovém prohlášení https://www.lenovo.com/us/en/compliance/eu-doc a pro Velkou Británii v systémovém prohlášení https://www.lenovo.com/us/en/compliance/uk-doc.

Danish

EU ErP-direktiv (miljøvenligt design) (2009/125/EC) – eksterne strømadaptere (forordning (EU) 2019/1782), Ecodesign for Energy-

Related Products Regulations 2010 – Storbritannien SI 2010 nr. 2617 (ekstern PSU), SI 2020 nr. 485 (netværksstandby), SI 2014 nr. 1290 som tilføjet

Lenovo-produkter overholder EU-direktivet for miljøvenligt design (ErP) og Storbritanniens Ecodesign for Energy-related Products Regulations. Se flere oplysninger under følgende:

For EU kan du se systemerklæringerne https://www.lenovo.com/us/en/compliance/eu-doc, og for Storbritannien kan du se systemerklæringen https://www.lenovo.com/us/en/compliance/uk-doc.

Dutch

EU ErP (EcoDesign) Directive (2009/125/EC) - externe voedingsadapters (Verordening (EU) 2019/1782), Ecodesign for Energy-Related products Regulations 2010 - UK SI 2010 No. 2617 (Ext PSU), SI 2020 nr. 485 (Ntwk Standby), SI 2014 nr. 1290 zoals gewijzigd

Lenovo-producten voldoen aan de EU EcoDesign (ErP)-richtlijn en de UK EcoDesign for Energy-related products Regulations. Bekijk het volgende voor meer details:

Voor de EU, zie de systeemverklaring https://www.lenovo.com/us/en/compliance/eu-doc, en voor het VK . zie de systeemverklaring https://www.lenovo.com/us/en/compliance/uk-doc .

Finnish

EU ErP (EcoDesign) -direktiivi (2009/125/EY) - ulkoiset verkkolaitteet (asetus (EU) 2019/1782), Ecodesign for Energy-Related Products Regulations 2010 - UK SI 2010 No. 2617 (Ext PSU), SI 2020 nro. 485 (Ntwk Standby), SI 2014 nro. 1290 muutoksineen

Lenovo-tuotteet ovat EU:n EcoDesign (ErP)-direktiivin mukaisia sekä Yhdistyneen kuningaskunnan EcoDesign for Energy-related Products -asetusten mukaisia. Lisätietoja saat täältä:

Katso Järjestelmän vaatimustenmukaisuusvakuutus osoitteesta https://www.lenovo.com/us/en/compliance/eu-doc (EU) tai https://www.lenovo.com/us/en/compliance/uk-doc (UK).

French

Directive UE ErP (EcoDesign) (2009/125/EC) - adaptateurs électriques externes (Règlementation (UE) 2019/1782), Règlementation de 2010 sur l'écoconception applicable aux produits liés à l'énergie - UK SI 2010 N° 2617 (Ext PSU), SI 2020 N° 485 (Ntwk Standby), SI 2014 N° 1290 tel que modifié

Les produits Lenovo sont conformes à la directive d'écoconception de l'UE (ErP) et à la réglementation sur l'écoconception de produits liés à l'énergie du Royaume-Uni. Reportez-vous à l'une des rubriques suivantes :

Pour l'UE, reportez-vous à la déclaration système https://www.lenovo.com/us/en/compliance/eu-doc et pour le Royaume-Uni, reportez-vous à la déclaration système https://www.lenovo.com/us/en/compliance/uk-doc.

German

ErP/Ökodesign-Richtlinie der EU (2009/125/EG) – externe Netzteile (Verordnung (EU) 2019/1782), Eco-Design for Energy-Related Products Regulations 2020 – UK SI 2010/2617 (externe Netzteile), SI 2020/485 (Netzwerk-Standby), SI 2014/1290 in der jeweils gültigen Fassung

Lenovo Produkte entsprechen der ErP/Ökodesign-Richtlinie der EU und den Eco-Design for Energy-Related Products Regulations von UK. Hier erhalten Sie weitere Informationen:

Konformitätserklärung für das System für die EU siehe https://www.lenovo.com/us/en/compliance/eu-doc und Konformitätserklärung für das System für UK siehe https://www.lenovo.com/us/en/compliance/uk-doc.

Greek

Οδηγία ErP (EcoDesign) της ΕΕ (2009/125/ΕΚ) - Εξωτερικοί μετασχηματιστές ρεύματος (Κανονισμός (ΕΕ) 2019/1782), Οικολογικός σχεδιασμός για Προϊόντα που καταναλώνουν ενέργεια 2010 - Ην. Βασίλειο SI 2010 No. 2617 (Ext PSU), SI 2020 αρ. 485 (Ntwk Standby), SI 2014 αρ. 1290, όπως τροποποιήθηκε

Τα προϊόντα Lenovo είναι συμβατά με την Οδηγία Οικολογικής Συμμόρφωσης (ErP) της ΕΕ και τους Κανονισμούς για τα Προϊόντα που καταναλώνουν ενέργεια στο Ην. Βασίλειο. Ανατρέξτε στα ακόλουθα για λεπτομέρειες:

Για την ΕΕ, ανατρέξτε στη δήλωση συστήματος https://www.lenovo.com/us/en/compliance/eu-doc, και για το Ην. Βασίλειο, ανατρέξτε στη δήλωση συστήματος https://www.lenovo.com/us/en/compliance/uk-doc.

Hungarian

Az Európai Unió környezetbarát tervezésről (ErP) szóló 2009/125/EK irányelve – külső hálózati adapterek (2019/1782/EU rendelet), Energiával kapcsolatos termékek környezetbarát tervezésére vonatkozó törvény – az Egyesült Királyság 2010-es 2617. sz. törvénye (külső tápegységek), 2020-as 485. sz. törvénye (hálózatú készenlé), 2014-es 1290. sz. törvénye (módszításokkal együtt)

A Lenovo termékei megfelelnek az Egyesült Királyság környezetbarát tervezésére (ErP) vonatkozó irányelvének és az Egyesült Királyság energiával kapcsolatos termékek környezetbarát tervezésére vonatkozó törvényének. Részletekért lásd:

A rendszer uniós megfelelőségi nyilatkozata: https://www.lenovo.com/us/en/compliance/eu-doc, és egyesült királyságbeli megfelelőségi nyilatkozata: https://www.lenovo.com/us/en/compliance/uk-doc.

Italian

Direttiva ErP (Progettazione ecocompatibile) (2009/125/EC) - Adattatori di alimentazione esterni (Normativa (UE) 2019/1782), Normative di progettazione ecocompatibile per i prodotti ERP (Energy-Related Products) 2010 - UK SI 2010 No. 2617 (Ext PSU), SI 2020 No. 485 (Ntwk Standby), SI 2014 No. 1290 e successive modifiche

I prodotti Lenovo sono conformi alla Direttiva UE di progettazione ecocompatibile (ErP) e alla Direttiva di progettazione ecocompatibile per il Regno Unito dei prodotti ERP (Energy-Related Products). Per maggiori dettagli, consultare una delle seguenti sezioni:

Per l'UE, consultare la dichiarazione di sistema https://www.lenovo.com/us/en/compliance/eu-doc, mentre per il Regno Unito, consultare la dichiarazione di sistema https://www.lenovo.com/us/en/compliance/uk-doc.

Norwegian

EU ErP (EcoDesign) Directive (2009/125/EC) - eksterne strømadaptere (Regulering (EU) 2019/1782), Ecodesign for Energy-Related Products Regulations 2010 - UK SI 2010 No. 2617 (Ext PSU), SI 2020 No. 485 (Ntwk Standby), SI 2014 No. 1290 som endret

Lenovo produkter samsvarer med EU EcoDesign (ErP) Directive og med UK EcoDesign for Energy-related Products Regulations. Referer til følgende for detaljer:

For EU, referer til systemerklæringen https://www.lenovo.com/us/en/compliance/eu-doc, og for Stor-Britannia, referer til systemerklæringen https://www.lenovo.com/us/en/compliance/uk-doc.

Polish

Dyrektywa EU ErP (konstrukcja ekologiczna) (2009/125/EC) — zasilacze zewnętrzne (rozporządzenie (EU) 2019/1782), konstrukcja ekologiczna dla rozporządzeń dotyczących produktów związanych z energią z 2010 r. — UK SI 2010 Nr. 2617 (Ext PSU), SI 2020 Nr 485 (Ntwk Standby), SI 2014 Nr 1290 ze zmianami

Produkty Lenovo są zgodne z dyrektywą UE dotyczącą konstrukcji ekologicznej (ErP) i brytyjskimi rozporządzeniami konstrukcji ekologicznej dla produktów związanych z energią. Poniżej znajdziesz więcej szczegółów:

W przypadku UE należy zapoznać się z deklaracją systemu https://www.lenovo.com/us/en/compliance/eu-doc, a w przypadku Zjednoczonego Królestwa — z deklaracją systemu https://www.lenovo.com/us/en/compliance/uk-doc .

Portuguese

Diretiva ErP (EcoDesign) da EU (2009/125/CE) - transformadores externos (Regulamento (UE) 2019/1782), Regulamentações de 2010 para conceção ecológica de produtos relacionados com o consumo de energia - RU SI 2010 N.º 2617 (Ext PSU), SI 2020 N.º 485 (Ntwk Standby), SI 2014 N.º 1290 conforme emenda

Os produtos Lenovo estão em conformidade com a Diretiva de EcoDesign (ErP) da UE e de EcoDesign do Reino Unido para os produtos relacionados com consumo de energia. Consulte o seguinte para obter detalhes:

Para a UE, consulte a declaração do sistema https://www.lenovo.com/us/en/compliance/eu-doc e, para o Reino Unido, consulte a declaração do sistema https://www.lenovo.com/us/en/compliance/uk-doc.

Romanian

Directiva UE ErP (proiectare ecologică) (2009/125/EC) - Adaptoare de alimentare externe (Reglementarea (UE) 2019/1782), proiectare ecologică pentru produsele cu impact energetic 2010 - UK SI 2010 No. 2617 (Ext PSU), SI 2020 No. 485 (Ntwk Standby), SI 2014 No. 1290 după cum au fost modificate

Produsele Lenovo respectă Directiva U.E. privind proiectarea ecologică (ErP) și reglementările privind proiectarea ecologică pentru produsele cu impact energetic din Regatul Unit. Pentru detalii, consultați următoarele:

Pentru UE, consultați declarația privind sistemul https://www.lenovo.com/us/en/compliance/eu-doc, iar pentru Regatul Unit, consultați declarația privind sistemul https://www.lenovo.com/us/en/compliance/uk-doc.

Russian

Директива ErP ЕС (экологизация) (2009/125/EC) — внешние адаптеры питания (регламент (ЕС) 2019/1782); регламенты Великобритании 2010 г. по экологизации продуктов, потребляющих энергию: SI 2010 № 2617 (внешний блок питания), SI 2020 № 485 (сетевой режим ожидания), SI 2014 № 1290 с изменениями
Продукты Lenovo соответствуют директиве ЕС по экологизации (ErP) и регламентам Великобритании по экологизации продуктов, потребляющих энергию. Подробные сведения см. по следующим веб-адресам:

В ЕС см. декларацию о системе по адресу https://www.lenovo.com/us/en/compliance/eu-doc, а в Великобритании — декларацию о системе по адресу https://www.lenovo.com/us/en/compliance/uk-doc.

Serbian-Latin

Direktiva EU vezana za ErP (ekološki dizajn) (2009/125/EZ) – spoljni adapteri za napajanje računara (Uredba (EU) 2019/1782), ekološki dizajn proizvoda koji koriste energiju 2010. – UK S.I. 2010. br. 2617 (Ext PSU), S.I. 2020. br. 485 (Ntwk Standby), S.I. 2014 br. 1290, sa izmenama i dopunama

Proizvodi kompanije Lenovo su usklađeni sa Direktivom EU o ekološkom dizajnu proizvoda (ErP) i Pravilnikom u Ujedinjenom Kraljevstvu koji se odnosi na proizvode koji koriste energiju. Za detalje pogledajte sledeće: Za područje EU izjavu o usklađenosti sistema potražite na adresi https://www.lenovo.com/us/en/compliance/eu-doc, a za područje UK, izjavu o usklađenosti sistema potražite na adresi https://www.lenovo.com/us/en/compliance/uk-doc.

Slovak

Smernica Európskej únie o ErP (ekodizajn) (2009/125/EC) – externé napájacie adaptéry (nariadenie (EÚ) 2019/1782), nariadenia o ekodizajne pre energeticky významné výrobky 2010 – UK SI 2010 č. 2617 (Ext PSU), SI 2020 č. 485 (sieťový pohotovostný režim), SI 2014 č. 1290 v platnom znení

Produkty Lenovo sú v súlade s EÚ smernicou o ekodizajne (ErP) a smernicou o ekodizajne Spojeného kráľovstva pre nariadenia o energeticky významných výrobkoch. Pozrite si nasledujúce informácie pre podrobnosti: Vyhlásenie EÚ o zhode pre systém je k dispozícii na adrese https://www.lenovo.com/us/en/compliance/eu-doc, a vyhlásenie Spojeného

kráľovstva o zhode, pre systém je k dispozícii na adrese https://www.lenovo.com/us/en/compliance/uk-doc.

Slovenian

Direktiva EU o okoljsko primerni zasnovi izdelkov (EcoDesign – ErP) (2009/125/ES) – zunanji napajalniki (Uredba (EU) 2019/1782), zakonodaja EcoDesign o okoljsko primerni zasnovi izdelkov 2010 – Združeno kraljestvo SI 2010 št. 2617 (Ext PSU), SI 2020 št. 485 (Ntwk Standby), SI 2014 št. 1290, kot je bilo spremenjeno

Izdelki Lenovo so v skladu z Direktivo EU o okoljsko primerni zasnovi izdelkov (EcoDesign – ErP) in zakonodajo Združenega kraljestva o okoljsko primerni zasnovi izdelkov. Podrobnosti so na voljo v naslednjih razdelkih:

Za EU glejte deklaracijo sistema: https://www.lenovo.com/us/en/compliance/eu-doc in za Združeno kraljestvo, glejte deklaracijo sistema: https://www.lenovo.com/us/en/compliance/uk-doc.

Spanish

Directiva EU ErP (EcoSesi) (2009/125/EC): adaptadores de alimentación externos (Regulación (UE) 2019/1782), EcoDesign para regulaciones de productos relacionados con energía 2010 - SI 2010 de Reino Unido No. 2617 (Ext PSU), SI 2020 No. 485 (Ntwk Standby), SI 2014 No. 1290 enmendado

Los productos Lenovo cumplen con las normativas de productos EU EcoDesign (ErP) y UL EcoDesign para productos relacionados con energía. Para obtener detalles, consulte las secciones siguientes:

En el caso de la UE, consulte la declaración del sistema https://www.lenovo.com/us/en/compliance/eu-doc y, para Reino Unido, consulte la declaración del sistema https://www.lenovo.com/us/en/compliance/uk-doc.

Swedish

EU:s ErP-direktiv (EcoDesign) (2009/125/EC) – externa nätadapter (förordning (EU) 2019/1782), Ecodesign for Energy-Related Products Regulations 2010 – UK SI 2010 No. 2617 (Ext PSU), SI 2020 No. 485 (Ntwk Standby), SI 2014 No. 1290 med eventuella ändringar och tillägg
Lenovos produkter överensstämmer med EU:s EcoDesign-direktiv (ErP) och Storbritanniens EcoDesign for Energy-related Products Regulations. Mer information:

För EU, se systemdeklarationen på https://www.lenovo.com/us/en/compliance/eu-doc. För Storbritannien, se systemdeklarationen på https://www.lenovo.com/us/en/compliance/uk-doc.

Turkish

AB ErP (EcoDesign) Yönergesi (2009/125/EC) - dış güç bağıdastırıcılar (Yönetmelik (EU) 2019/1782), Enerjiyle İlişkili Ürünler için Ekotasarım Yönergeleri 2010 - Birleşik Krallık SI 2010 No. 2617 (Dış PSU), SI 2020 No. 485 (Ağ Hazırda Bekleme), değıştirilen SI 2014 No. 1290

Lenovo ürünleri, AB EcoDesign (ErP) Yönergesi ve Birleşik Krallık Enerjiyle İlişkili Ürünler için EcoDesign Yönergeleri ile uyumludur. Ayrıntılar için aşağıya bakın:

AB için https://www.lenovo.com/us/en/compliance/eu-doc adresindeki sistem bildirimine ve Birleşik Krallık için, https://www.lenovo.com/us/en/compliance/uk-doc adresindeki sistem bildirimine bakın.

Ukrainian

Директива ЄС ErP (Екодизайн) 2009/125/ЄС – зовнішні адаптери живлення (Регламент ЄС 2019/1782), Регламент щодо вимог до екодизайну для пов'язаних з енергоспоживанням продуктів 2010 р. – Сполучене Королівство SI 2010 № 2617 (Ext PSU), SI 2020 № 485 (Ntwk Standby), SI 2014 № 1290, SI 2014 № 1290 нова редакція
Продукти Lenovo відповідають вимогам Директиви ЄС про екодизайн (ErP) та Регламенту Сполученого Королівства щодо вимог до екодизайну для пов'язаних з енергоспоживанням продуктів. Для отримання докладнішої інформації див.:

Для країн ЄС текст декларації див. за посиланням: https://www.lenovo.com/us/en/compliance/eu-doc, для Сполученого Королівства, текст декларації див. за посиланням: https://www.lenovo.com/us/en/compliance/uk-doc .

Second Edition (July 2021)

© Copyright Lenovo 2021.

LENOVO, the LENOVO logo, THINKPAD, and the THINKPAD logo are trademarks of Lenovo. Thunderbolt and the Thunderbolt logo are trademarks of Intel Corporation or its subsidiaries in the U.S. and/or other countries. USB-C is a trademark of USB Implementers Forum. All other trademarks are the property of their respective owners. © 2021 Lenovo. LIMITED AND RESTRICTED RIGHTS NOTICE: If data or software is delivered pursuant to a General Services Administration "GSA" contract, use, reproduction, or disclosure is subject to restrictions set forth in Contract No. GS-35F-05925.

Reduce | Reuse | Recycle

